

海關上月完成檢控五百多宗
違例被定罪者四百二十六人

本港海關在三月份內共完成了五百九十九宗案件的檢控工作，共有四百二十六人及九十一間公司，因不同罪名而被法庭定罪。

在上述被定罪案件中，一百五十二宗為觸犯危險藥物條例、一百四十宗為商品說明條例、十八宗為版權條例、三百一十一宗為進出口條例、一百七十五宗為應課稅品條例，其餘則與其他條例有關。法庭判處之罰款總額約為三百四十二萬元，另有四十六人被判入獄。

海關人員在三月份內亦先後在九龍破獲兩個海洛英分銷包裝中心，共搜出十九點五公斤三號海洛英及七十五克大麻，另檢獲一些包裝工具。

海關在三月間兩項不同行動中，亦搜獲大批侵犯版權及色情的錄影帶及繃射影碟，總值約為五十一萬元。

此外，海關人員在三月份內，亦完成了有關產地來源及簽證詐騙行為的八十五宗調查，涉及各類貨物總值約二千零五十萬元。

海關在同期內對工廠及過運貨物進行了四千六百一十項檢查，其中包括與紡織品進出口證有關的一千八百九十四項檢查，結果發現了十三宗與產地來源及簽證有關的詐騙行為，涉及貨物總值一百二十萬元。

— 完 —

荃灣工傷賠償科

周四將遷往葵涌

勞工處工傷賠償科之荃灣分處將於本星期四（五月十二日）遷往葵涌之葵興政府合署六樓。

該科將於未來五個月內在葵涌臨時辦事處為荃灣、屯門及元朗之居民繼續辦理僱員之工傷賠償，直至其遷入荃灣花園新址。

市民如有任何查詢可致電零一四九八零零二二或零一四九八一零零一。

— 完 —

黃鴻超出任助理港九政務署長

現任律政署行政助理黃鴻超，將由五月九日起繼呂建勳出任助理港九政務署長。呂氏則會調往屋宇地政署。

黃氏於一九八零年加入政府任政務官，其後曾任助理民政司，助理衛生福利司，離島政務主任及兩局非官守議員辦事處議員事務部總主任。

— 完 —

上水九龍城黃大仙停供水

水務署宣布，上水部份樓宇之食水供應，將於星期二（五月十日）晚上九時至翌日上午六時暫停，以便進行水務工程。

受影響之樓宇位於松柏朗至落馬洲沿青山公路之所有村落，包括松柏朗村、燕岡村、金錢村、坑頭村、古洞村、河上鄉村、洲頭村、落馬洲、白石凹及麒麟村。

此外，九龍城部份樓宇之鹹水供應，將於星期三（五月十一日）晚上八時至翌日上午七時暫停，以便進行水務工程。

受影響之樓宇位於聯合道、太子道、九廣鐵路、歌和老街及高打老道範圍內，包括義德道及金城道。

同時，黃大仙部份樓宇之食水供應，將於星期三（五月十一日）晚上十一時至翌日上午六時暫停，以便進行測漏工程。

受影響之樓宇位於東頭村道、東隆道、東發道、東光道、彩虹道及尚德街範圍內，包括黃大仙下邨一座、十六座、十七座、二十五座、二十六座、二十七座及二十八座、德明樓及啓明樓。

— 完 —

柴灣建消防員宿舍

建築署已批出一份價值三千四百二十萬元之工程合約，在柴灣興建一幢消防人員宿舍。

承建商須進行地基打樁工程和興建上蓋。該幢宿舍共二十五層，位於環翠道與萃文道交界處，將可提供一百四十四個單位。

工程預料於本月展開，一九九〇年中完成。

— 完 — 日二

中學生林務工作營

教育署公益少年團與漁農處將於七月十一日至八月廿六日舉行多個為期五天的林務工作營，鼓勵中學生學習護理郊區，參與社會服務。

參加工作營的中學生將在健康及景色幽美的自然環境中生活及工作數天，同時亦藉此參與護理郊區的工作，對社會作出貢獻。

工作營歡迎十五至二十五歲的中學生參加。擬參加工作營的學校應於五月廿四日前向教育署遞交報名表格。

使用各營房及設施將不收費，但營期內的日常開支，例如伙食及日用品，則須由參加者自行負責。

參加人數一組不超過十八人者可獲得從英皇御准香港賽馬會捐款所撥出的津貼（在一九八七年，每位參加者每天可獲十八元津貼）。

工作營分佈於各郊野公園的管理站，包括港島大潭，鰂魚涌，香港仔，新界城門，鉛鑛凹，川龍，大埔滘，荃錦坳，深井，大尾篤，北潭涌，北潭凹，企鵝下，海下，鵝墩，鹿頸及大棠，及大嶼山石壁及東涌凹。

— 完 —

物業檢討報告明起發售

由差餉物業估價署編製的「一九八八年物業檢討報告」將於明日（星期一）起發售，每本六十五元。

發售地點為中環康樂廣場郵政總局大廈地下政府刊物銷售處。

檢討的初步結果摘要已於二月六日發表。

物業檢討報告提供截至一九八七年十二月三十一日為止的一年內，物業市場各主要類別樓宇的供應量、空置量、使用量、租金及樓價等方面的變動概況。

— 完 —

學生了解工作實況
為將來職業作安排

勞工處青年就業指導組主辦的「熟習工作環境計劃」自本月初開始以來，已安排了數百名中學學生參觀多個不同的機構。

該些來自灣仔、東區、觀塘、黃大仙及旺角的中學生，曾參觀匯豐銀行、萬力半導體香港有限公司、香港演藝學院、恒生商學書院、海關訓練學校、香港電話有限公司及南華早報。

「熟習工作環境計劃」是勞工處安排一系列綜合性活動之一，目的是為學生提供有關不同行業的最新資料，並讓學生親身體驗實際的工作環境。

勞工處發言人說，善用人力資源的先決條件，是使每人都能找到一份適合自己天賦、潛能、興趣、需要及能力的工作。

他說：「若一個人工作了一段長時間才發現自己並不適合所從事的工作，而需要接受新的訓練，再從頭做起，在這情況下簡直是浪費社會的資源。」

「如學生希望找尋一份符合自己興趣及工作滿足感的職業，從而發揮他們的長處以為社會作最佳的貢獻的話，那麼最重要的是計劃未來的職業。」

發言人說，這個由一九八四年開始的「熟習工作環境計劃」，深受參加的學生及職業輔導教師的歡迎。

今年，超過一千一百名來自四十五間學校的學生參加這個為期一個月的計劃，而去年則有四十間學校共一千名學生參加。

編輯注意：

一幀攝於學生參觀香港演藝學院時的圖片，將由傳真機發放，並置於稿箱備取。

完

海隧星期二起試驗 燈號控制車輛匯合

運輸署宣布：海底隧道香港入口將於本星期嘗試使用交通燈號去控制車輛的匯合。是項試驗乃研究如何減輕隧道擠塞的其中一部份。

試驗將首先於星期二（五月十日）進行兩小時，由上午十時三十分至下午十二時三十分止。預算試驗將為期數天，但確實進行的期間及實施時間，須視乎首天試驗的結果。

運輸署將就是項試驗對隧道流量的影響，進行分析。該試驗乃海底隧道交通研究現正考慮的多項措施及交通管理計劃的其中一項。交通研究乃由運輸署及MVA顧問工程公司聯合進行，旨在尋求減輕隧道擠塞的方法，將於下月完成。

兩套交通燈號將裝置於距離隧道口約二百米的兩段通往隧道之通道。兩段通道分別由告士打道通往隧道及由堅拿道天橋通往隧道。而所安裝之交通燈號，和一般的交通燈號並無分別。

該些交通燈號將用作調節沿該兩段通道行駛之車輛，指揮它們輪流進入隧道口。

運輸署希望這些安排能有助於減少車輛在隧道口互相匯合時所出現的衝突，從而促進交通流量，而來自堅拿道天橋的重型車輛，亦可比較容易駛進隧道的左線。

此外，如果其中一段通道的車龍特別長，亦可調較交通燈號的時間，使較多沿該通道行駛的車輛可以進入隧道。

編輯注意：一幅顯示海底隧道香港入口安裝交通燈號位置的地圖，經由傳真機發放。

完

「認識愛滋病」小冊子出版

由愛滋病教育及宣傳委員會和突破出版社合編的愛滋病小冊子將於明天（星期一）出版，為家長提供有關的資料，歡迎免費索閱。

這套名為「認識愛滋病」的小冊子共有兩本，分別為「家長參考資料：認識愛滋病」及「兒童參考資料：愛滋病疑雲」。

該委員會發言人說，利用傳播媒介推廣愛滋病的教育宣傳運動，會使兒童無可避免地接觸到這題目，因而引起種種疑問。這參考小冊子正好為家長提供足夠的愛滋病常識，為子女解答有關的問題。

「家長參考資料：認識愛滋病」小冊子共有十二頁，內容包括出版小冊子的目的；並提醒家長應就個別兒童的年齡及背景，靈活運用這些參考資料。

家長版小冊子的下半部利用問答形式解釋有關愛滋病的各項基本和重要知識。

至於「兒童參考資料：愛滋疑雲」則有三十二頁，以故事形式向兒童灌輸正確的愛滋病知識。故事講述課室裏的一群學生如何利用對愛滋病僅有的認識討論有關的問題，然後由一個老師的角色，向學生澄清他們對這疾病的誤解。

發言人說：「小冊子文字淺白，加上生動有趣的卡通插圖，是一本吸引兒童閱讀的刊物。」

他補充：「我們認為年紀較長的兒童可以自己閱讀這小冊子，但較年幼的就應在家長陪同下閱讀。」

小冊子在政府刊物銷售處及各區政務處免費派發。

如欲查詢有關小冊子及愛滋病的資料，可致電三二七八零二貳一壹，向愛滋病輔導及健康教育服務查詢。

編輯注意：「認識愛滋病」小冊子的圖片由傳真機發放。

— 完 —

元朗康樂體育委員會
討論青少年暑期活動

元朗區議會康樂及體育委員會明日（星期一）舉行一九八八至八九年度第一次會議，討論今年元朗區的青少年暑期活動計劃。

委員會亦會考慮區內各團體的撥款申請，以便舉行各項康體活動。

各委員亦將討論由區議會贊助舉辦康體活動的進展報告，及由廉政公署新界西北辦事處提供有關反貪污活動的資料文件。

編輯注意：

元朗康樂及體育委員會會議定於明（星期一）午三時在元朗橋樂坊二號元朗政府合署十三樓元朗區議會會議室舉行，歡迎派員訪攝。

———
| 完 |